Porównanie tłumaczeń Łukasza 22:26

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Wy zaś nie tak ale większy wśród was niech stanie się jak młodszy i przewodzący jak służący |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Wy jednak nie tak (postępujcie), ale ważniejszy wśród was niech będzie jak młodszy,\* a przełożony\*\* jak usługujący.[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Wy zaś nie tak, ale większy wśród was niech się stanie jak młodszy, i dowodzący jak służący. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Wy zaś nie tak ale większy wśród was niech stanie się jak młodszy i przewodzący jak służący |

1. 1) <x>470 23:11</x>; <x>480 9:35</x>; <x>670 5:5</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>650 13:7</x> [↑](#footnote-ref-3)